

GMT-6	2 C.	#	ASUNTO	ITEM	QUESTION	COORD.
I.			Día I. 11-09-2024	Day I. 2024-11-09	Jour I. 11-09-2024	
07:45	07:45		Conexión	Connection	Connexion	
08:00	09:00	1	Bienvenida	Welcome	Bienvenue	(P-CD)
08:05	09:05	2	Informe de Asistencia	Attendance Report	Rapport de Présence	(DE)
08:15	09:15	3	Presentación Asistentes	Introduction of Attendees	Présentation des Participants	
08:30	09:30	4	Presentación Reglas de Participación y Votación	Presentation of Participation and Voting Rules	Présentation des Règles de Participation et de Vote	(DE)
08:40	09:40	5	Reporte de Asociados y altas y bajas de Asociados	Report regarding Membership and Member Admissions and Withdrawals	Rapport d'Associés; admissions et radiations d'Associés	
08:50	09:50	6	Establecimiento Quórum	Establishment of Quorum	Établissement du Quorum	(CV/COMEL)
09:00	10:00	7	Nombramiento Presidente y Secretario/a de la Asamblea	Appointment of Chair and Secretary of the Assembly	Nomination Président et Secrétaire de l'Assemblée	(P-CD)
09:15	10:15	8	Inauguración Formal	Call to Order	Ouverture	(P-AG)
09:20	10:20	9	Agenda XIII Asamblea General	XIII General Assembly Agenda	Ordre du Jour de la XIII Assemblée Générale	(S-AG)
09:30	10:30	17	Seguimiento acuerdos 2a Asamblea General Extraordinaria SPP 2024: <i>Aprobación de Informes Anuales</i>	Follow-up concerning agreements made by 2nd SPP Extraordinary General Assembly 2024: <i>Approval Annual Reports</i>	Suivi des accords pris par la 2ème Assemblée Générale Extraordinaire SPP 2024 : <i>Approbatoin des Réports Annuels</i>	(P-CD)/(DE)
10:00	11:00	10	Auditoría SPP Global - Estados de Resultados Auditados	SPP Global Audt - Audited Financial Statements	Audit SPP Global - Comptes Annuels audités	Auditor/ Auditeur
10:15	11:15	11	Informe Financiero 2023	Financial Report 2023	Rapport financier 2023	(P-CD)/(DE)
10:45	11:45		RECESO CAFÉ	COFFEE BREAK	PAUSE CAFÉ	
11:05	12:05	12	Informe de Gestión Anual Consejo Directivo / Dirección Ejecutiva	Annual Management Report by Board of Directors / Executive Management staff	Rapport Annuel de Gestion par le Conseil d'Administration / la Direction Exécutive	(P-CD)/(DE)
11:45	12:45	13	Informe de Evaluación Anual de Comité de Vigilancia	Surveillance Committee Annual Evaluation Report	Rapport d'Évaluation Annuel par le Comité de Surveillance	(P-CV)

GMT-6	2 C.	#	ASUNTO	ITEM	QUESTION	COORD.
12:15	13:15	14	Informe Anual del Comité de Normas y Procedimientos	Standards and Procedures Committee Annual Report	Rapport Annuel du Comité des Normes et Procédures	(P-CNP)
12:30	13:30	15	Informe Comité de Inconformidades	Dissents Committee Report	Rapport du Comité des Non-conformités	(P-CI)
12:45	13:45	16	Informe SPP Francia	SPP France Report	Rapport SPP France	(P-SPP Fr)
13:00	14:00		RECESO ALMUERZO	LUNCH BREAK	PAUSE DÉJEUNER	
14:00	15:00	18	Estrategias de impulso SPP; incluyendo:	SPP Boosting Strategies; including:	Stratégies d'impulsion du SPP: y compris :	(P-CD)/(DE)
			<ul style="list-style-type: none"> - Revisión sistema de gobernanza - Revisión de la estrategia de sostenibilidad 	<ul style="list-style-type: none"> - Review of governance system - Review of sustainability strategy 	<ul style="list-style-type: none"> - Révision du système de gouvernance - Révision de la stratégie de durabilité 	
14:45	15:45	19	Ruta crítica general Planeación Estratégica	General critical path for Strategic Planning	Chemin Critique Générale pour la Planification Stratégique	(P-CD)/(DE)
16:00	17:00		RECESO CAFÉ	COFFEE BREAK	PAUSE CAFÉ	
16:15	17:15	20	Revisión Procedimiento de Elecciones 2024	Review of Elections Procedure 2024	Révision de la Procédure électorale 2024	(P-COMEL)
17:30	18:30	21	Cierre primer día (tentativo)	End of first day (Tentative)	Clôture du premier jour (provisoire)	(P-AG)
			Tiempo de reserva, de ser necesario	Extra time, if necessary	Temps supplémentaire, si nécessaire	
18:00	19:00	21	Cierre primer día (definitivo)	End of first day (Definitive)	Clôture du premier jour (définitive)	(P-AG)
19:00	19:00		CENA Y CULTURA	DINNER AND CULTURE	DINER ET CULTURE	

II.		Día II. 12-09-2024	Day II. 2024-12-09	Jour II. 12-09-2024	
07:45		Conexión	Connection	Connexion	
08:00	22	Instalación día 2	Call to order - day 2	Ouverture du jour 2	(P-AG)
08:05	23	Informe de Asistencia	Attendance Report	Rapport de Présence	(DE)
08:10	24	Aprobación de lista de candidatos elegibles	Approval of list of eligible candidates	Approbation de la liste des candidats éligibles	(P-COMEL)
08:20	25	<i>Aplicación Procedimiento de Elecciones CD</i>	<i>Election Procedure Execution - CD</i>	<i>Exécution de la Procédure Électorale - CD</i>	(P-COMEL)
		Votación por regiones y asociados en grupo	Voting per region and member groups	Vote par région et groupes d'associés	(P-COMEL)
10:00		RECESO CAFÉ	COFFEE BREAK	PAUSE CAFÉ	
10:30	26	Presentación de Resultados por grupo y eventuales ajustes por cuotas de género/otros requisitos CD	Presentation of results by group and any adjustments for gender quotas/other CD requirements	Présentation des résultats par groupe et ajustements éventuels en raison des quotas de genre/autres exigences du CD	(P-COMEL)
11:00	27	Votaciones en pleno de Productores (Asociados Propietarios) para definir los cargos en el pleno: Presentación Resultados Finales CD	Producers' (Owner Members') Voting to appoint members to positions in plenary Presentation of Final Results for CD	Les Producteurs (Associés Propriétaires) votent en plénière pour attribuer les postes Présentation des Résultats finaux concernant le CD	(P-COMEL)
12:00	28	<i>Aplicación Procedimiento de Elecciones CV</i>	<i>Election Procedure Execution - CV</i>	<i>Exécution de la procédure électorale - CV</i>	(P-COMEL)
		Votación por regiones y asociados en grupo:	Voting per region and member groups:	Vote par région et groupes d'associés :	
13:00		RECESO ALMUERZO	LUNCH BREAK	PAUSE DÉJEUNER	
14:00	29	Presentación de Resultados por grupo y eventuales ajustes por cuotas de género/otros requisitos CV	Presentation of results by group and any adjustments for gender quotas/other CV requirements	Présentation des résultats par groupe et ajustements éventuels pour les quotas de genre CV/autres exigences du CV	(P-COMEL)

14:30	30	Votaciones en pleno de Productores (Asociados Propietarios) para definir los cargos en el pleno: Presentación Resultados Finales CV	Producers' (Owner Members') Voting to appoint members to positions in plenary Presentation of Final Results for CV	Les Producteurs (Associés Propriétaires) votent en plénière pour attribuer les postes Présentation des Résultats finaux concernant le CV	(P-COMEL)
15:00	31	<i>Aplicación Procedimiento de Elecciones CNP (por grupo de productos)</i>	<i>Execution of Elections Procedure – CNP (Per product-group)</i>	<i>Exécution de la Procédure d'Élection pour le CNP (Par groupes de produits)</i>	(P-COMEL)
16:15		RECESO CAFÉ	COFFEE BREAK	PAUSE CAFÉ	
16:30	32	Presentación de Resultados por grupo y eventuales ajustes por cuotas de género/otros requisitos CNP	Presentation of results by group and any adjustments for gender quotas/other CNP requirements	Présentation des résultats par groupe et ajustements éventuels pour les quotas de genre/autres exigences du CNP	(P-COMEL)
16:45	33	Votaciones en pleno de Productores (Asociados Propietarios) para definir los cargos en el pleno: Presentación Resultados Finales CNP	Producers' (Owner Members') Voting to appoint members to positions in plenary Presentation of Final Results for CNP	Les Producteurs (Associés Propriétaires) votent en plénière pour attribuer les postes Présentation des Résultats finaux concernant le CNP	(P-COMEL)
17:00	34	Juramento nuevos Directivos	New Governing Body Members are sworn in	Les nouveaux Dirigeants prêtent serment	(P-COMEL)
17:15	35	Definición fecha siguiente Asamblea General	Setting a date for our next General Assembly	Définition de la date pour la prochaine Assemblée Générale	(P-AG)
17:25	36	Agradecimiento a las/os directivas/os salientes	Acknowledgements to outgoing governing body members	Remerciements aux dirigeants sortants	(P-AG)
17:30	37	Declaración de la XIII AG SPP Global	Declaration of the XIII GA of SPP Global	Declaration of the XIII GA of SPP Global	(P-AG)
17:45	38	Cierre Final (tentativo)	Final Closing (tentative)	Clôture finale (provisoire)	(P-AG)
		Tiempo de reserva, de ser necesario	Extra time, if necessary	Temps supplémentaire, si nécessaire	
18:00	38	Cierre Final (definitivo)	Cierre Final (Definitive)	Clôture finale (définitive)	(P-AG) (P-CD)
19:00		CENA Y CULTURA	DINNER AND CULTURE	DINER ET CULTURE	